

Adroddiad Blynyddol y Llywodraethwyr i Rieni

2022-2023



AGM – 6^{ed} o Dachwedd 2023 – 5yh

Cadeirydd y Llywodraethwyr

Mae'n bleser gennyf gyflwyno, ar ran y Corff Llywodraethol, Adroddiad Blynnyddol y Llywodraethwyr i Rieni. Fel Corff Llywodraethol, mae'n rhaid i ni ddarparu gwybodaeth benodol i chi, a bennir gan ddeddfwriaeth, mewn perthynas â'r ysgol.

Daeth tymor y Nadolig i ben drwy ffarwelio a diolch i Mrs Nia Cule am ei gwaith yn cefnogi'r ysgol fel Pennaeth dros dro.

Ym mis Ionawr croesawyd Miss Becca Pugh fel Pennaeth Ysgol Gymraeg Pen Y Garth, a hoffwn gymryd y cyfle hwn i ddiolch iddi am yr holl waith a wnaed i arwain yr ysgol ymlaen mewn cyfnod byr o amser. Wrth gwrs, ni ellid cyflawni hyn heb gefnogaeth holl staff Ysgol Gymraeg Pen Y Garth – diolch.

Ar ddiwedd Tymor yr Haf fe wnaethom hefyd ffarwelio â Mrs Sara Ryall a fu'n Ddirprwy Bennaeth yn yr ysgol am nifer o flynyddoedd.

Mae'r ysgol yn parhau i gyflawni ei hamcanion, ac mae hyn yn dyst i waith caled ac ymroddiad y disgyblion, rhieni a gwarcheidwaid, staff a rhanddeiliaid cymunedol sy'n cefnogi ein hysgol. Mae hyn yn cynnwys y Gymdeithas Rhieni ac Athrawon, mae ei gwaith yn sicrhau bod arian hanfodol yn cael ei wario ar offer yr ysgol ac eitemau sydd o fudd i'r disgyblion. Rwy'n annog pob rhiant i gymryd rhan.

Cafodd disgyblion Pen y Garth Eisteddfod lwyddiannus eleni – môr o goch yn cynrychioli'r ysgol. Derbyniodd y côr y 3ydd wobwr yn yr Eisteddfod Sir, bu'r grŵp dawns creadigol yn cynrychioli'r ysgol yn yr Eisteddfod Genedlaethol a bu disgyblion hefyd yn llwyddiannus gyda'u gwaith celf – gwych.

Byddwn yn parhau i weithio a chefnogi'r staff i sicrhau bod yr ysgol yn parhau i fod yn amgylchedd hapus a diogel i'r holl ddisgyblion, gyda chyfleoedd i bob disgybl gyflawni eu llawn botensial – boed yn academiaidd, yn gerddorol, yn chwaraeon neu fel arall. Rydym am i'r ysgol fod yn esiampl ac yn rhan flaenllaw o addysg Gymraeg yn lleol.

Rhian Griffiths – Cadeirydd

Ein Gweledigaeth

Ein nod yn Ysgol Gymraeg Pen y Garth yw bod pawb yn teimlo'n hapus, yn ddiogel ac yn bwysig yn yr ysgol. Mae sicrhau ein bod yn dathlu ein gilydd yn bwysig i ni, rydym yn dilyn y dywediad "Derbyn beth sy'n debyg...Dathlu beth sy'n wahanol". Rydym yn rhoi ffocws cryf ar berthnasoedd yn yr ysgol a chredwn yn gryf bod perthynas yn sail i bopeth rydym yn gwneud.

Mae ein disgwyliadau ni yn uchel o bob plentyn a rydym yn anelu at y safonau uchaf ym mhopeth rydym yn gwneud.

Mae'r arweinwyr Cwricwlwm yn gweithio'n galed i gynllunio profiadau, gwybodaeth a sgiliau gwerthfawr a diddorol i'n disgyblion. Mae gweithgareddau all-gyrsiol hefyd yn bwysig iawn i ni. Mae ein staff a disgyblion wedi profi cryn dipyn o lwyddiant ar y caeau Chwaraeon ac ar lwyfan yr Eisteddfod gyda Dawns, Canu a Chelf.

Ein bwriad fel ysgol yw meithrin a datblygu pob disgybl fel unigolion hyderus sy'n falch o'u hysgol, eu hiaith a'u diwylliant. Annogwn ein disgyblion i fod yn gwrtais, yn barchus ac yn ddiolchgar ar bob achlysur.

Mae lles disgyblion a staff yn bwysig iawn ym Mhen y Garth. Clustnodwn amser ar gyfer sicrhau bod lles staff a disgyblion yn flaenoriaeth. Mae gennym ddiwrnod lles bob hanner tymor ble mae'r disgyblion a staff yn dysgu ac yn datblygu sgiliau hanfodol a hefyd yn datblygu'r berthynas rhyngddynt hyd yn oed yn fwy.

Ein Gwerthoedd

Yn ystod tymor y gwanwyn 2023, pleidleisiodd disgyblion, staff, rhieni a llywodraethwyr dros ba werthoedd oedd yn bwysig i ni yn Ysgol Gymraeg Pen y Garth. Ein gwerthoedd newydd yw 'Parch', 'Cymreictod' a 'Hapusrwydd'.

Llywodraethwyr

Mae gan Gorff Llywodraethol Ysgol Pen-y-Garth gyfrifoldeb i sicrhau bod yr ysgol yn cael ei rhedeg yn effeithiol, gan weithredu o fewn y fframwaith a osodwyd gan ddeddfwriaeth a bod polisïau'r Awdurdod Lleol (ALI) a Llywodraeth Cymru (LIC) yn cael eu dilyn. Mae'r Corff Llywodraethol, y Pennaeth a'r Uwch Dîm Arwain yn gweithio mewn partneriaeth agos i ddarparu'r addysg orau posib i ddisgyblion Ysgol Gymraeg Pen y Garth. Maent yn canolbwyntio ar safonau uchel o addysgu a dysgu a safon uchel o les ar gyfer y plant a staff. Mae'r Corff Llywodraethol yn gyfrifol am ailymweld a mabwysiadu polisïau a sicrhau eu bod yn addas ar gyfer yr ysgol. Mae'r Corff Llywodraethol llawn yn cyfarfod ddwywaith y tymor ac mae yna hefyd nifer o is-bwyllgorau sy'n cyfarfod yn rheolaidd. Mae'r is-bwyllgorau hyn wedi'u sefydlu'n strategol i gefnogi anghenion yr ysgol. Mae agenda benodol ar gyfer pob cyfarfod, ac mae gan rai pwyllgorau gyfrifoldebau dirprwyedig.

Mrs Rhian Griffiths (Cadeirydd)

Mr Geraint Scott (Is Gadeirydd)

Mr Jamyn Beesley

Mrs Nia Cule May- Rhagfyr 2022

- Mr Dafydd Owen
- Mrs Kate Allman - tan Ionawr 2023
- Mr Dyfri Owen
- Mrs Llinos Misra
- Mrs Cath Bliss
- Mrs Sally Craven
- Mr Dave Wilton - tan Ionawr 2023
- Mr Richard Grigg
- Mr Rhys Angell Jones
- Mr Dave Horgan - tan Ionawr 2023
- Miss Becca Pugh - o Ionawr 2023 ymlaen
- Mrs Samantha Sampson - o Ebrill 2023 ymlaen
- Mr Richard Parsons - o Ebrill 2023 ymlaen
- Miss Lynette James - o Ebrill 2023 ymlaen

Cwrdd o leiaf unwaith y tymor	Cwrdd pan bo angen
Pwyllgor Cyllid	Pwyllgor Disgyblu Plant a Diarddeliadau
Pwyllgor Cwricwlwm a Safonau	Pwyllgor Diswyddo Staff
Pwyllgor Iechyd a Diogelwch	Pwyllgor Cwynion
Pwyllgor Rheoli Perfformiad y Pennaeth	Pwyllgor Apel
Pwyllgor Lles a Diogelu	Pwyllgor Staffio
Llywodraethwyr Penodedig	
Rhian Griffiths (Rheoli Perfformiad y Pennaeth)	
Llinos Misra (Diogelu)	
Jamyn Beesley (ADY)	

Pwyllgor Cyllid

Mae'r pwyllgor hwn yn argymhell cyllideb ariannol bob blwyddyn'r i'r Corff Llywodraethol Llawn i'w chymeradwyo cyn ei chyflwyno i'r AAL. Mae hefyd yn derbyn ac yn ystyried o leiaf unwaith y tymor, adroddiadau ariannol sy'n amlinellu cyfrif incwm a gwariant yr ysgol, i sicrhau y cedwir cyllideb gytbwys, ac i gynorthwyo i ganfod ffyrdd o gydbwysu'r galw ar adnoddau gyda'r cyllid sydd ar gael, ac adrodd ar hynny i'r Corff Llywodraethol.

Pwyllgor Cwricwlwm a Safonau

Mae'r pwyllgor hwn yn ystyried yr holl faterion sy'n ymwneud â'r cwricwlwm ysgol. Mae hyn yn cynnwys cynllun datblygu'r ysgol, polisiau sy'n ymwneud â'r cwricwlwm, targedau disgyblion, a pherfformiad. Gwahoddir aelodau'r pwyllgor i'r ysgol i gymryd rhan mewn teithiau dysgu ochr yn ochr â'r Tîm Arwain.

Pwyllgor Iechyd a Diogelwch

Mae'r pwyllgor hwn yn ystyried yr holl faterion sy'n ymwneud ag Iechyd a Diogelwch a thir yr ysgol gan gynnwys diogelwch a thiroedd yr ysgol. Mae hyn yn cynnwys archwilio'r safle yn rheolaidd i nodi gwaith cynnal a chadw hanfodol.

Pwyllgor Lles a Diogelu

Mae'r pwyllgor hwn yn trafod llesiant plant a staff. Mae'r trafodaethau hyn hefyd yn cynnwys trafodaethau presenoldeb a thrafodaethau ymddygiad. Trafodir anghenion dysgu ychwanegol yn y cyfarfodydd hyn hefyd.

Amgylchedd yr Ysgol

Rydym wedi buddsoddi arian eleni i wella adeilad a safle'r ysgol. Rydym wedi peintio nifer o ardaloedd o fewn yr ysgol, gosod lloriau newydd i'r dosbarthiadau meithrin a derbyn, gosod drysau newydd i 3 dosbarth a'r neuadd a gosod to newydd i adeilad cyfnod allweddol 2. Byddwn yn parhau i wella'r adeilad y flwyddyn nesaf.

Mae'r ddarpariaeth toiledau ar gyfer yr holl ddisgyblion yn dda. Mae gan yr ysgol 5 bloc toiledau ar gyfer disgyblion (Meithrin, Derbyn, B1 a 2, B3-5 a B6). Mae gan yr ysgol doiledau anabl. Mae'r rhain yn cael eu glanhau'n ddyddiol gan Glanhawyr y Fro.

2022 Estyn

Arolygwyd yr ysgol gan Estyn ym mis Tachwedd 2022. Cafodd yr ysgol ei chategoreiddio fel ysgol sydd angen mesurau arbennig.

Argymhellion Estyn:

A1 Cryfhau'r arweinyddiaeth er mwyn gweithredu'n fwy strategol

A2 Sicrhau bod gweithdrefnau hunan werthuso a chynllunio ar gyfer gwella yn ddigon trylwyr i fynd i'r afael â'r meysydd ar gyfer gwella

A3 Darparu gweithgareddau sy'n gosod lefel her briodol fel gall bob disgybl gyflawni hyd eithaf eu gallu yn gyson

A4 Darparu gweithgareddau dysgu ysgogol sy'n cefnogi disgyblion hŷn i ddatblygu a chymwysu eu medrau yn fwriadus dros amser

A5 Sicrhau bod adborth gan athrawon ar waith disgyblion yn bwrpasol, a darparu cyfleoedd rheolaidd i ddisgyblion wella eu gwaith

I sicrhau cynnydd yn erbyn yr argymhellion, mae gan yr ysgol Gynllun Gweithredu Ôl-Arolwg sydd wedi ei gymeradwyo gan Estyn.

Cyfleoedd Cyfartal

Mae'r ysgol wedi ymrwymo i sicrhau cydraddoldeb o fewn y dosbarth a thu allan i'r dosbarth. Mae'r Corff Llywodraethol, y Pennaeth, staff a disgyblion yn credu'n gryf mewn hyrwyddo'r cysyniad o gyfle cyfartal i bob unigolyn. Mae pob math o ragfarn a gwahaniaethu ar sail hil, rhyw, cred, iaith, cyfeiriadedd rhywiol, anabled neu oedran yn cael eu gwrthwynebu. Os ydych yn credu, fel rhieni/gofalwyr, fod eich plentyn yn dioddef o wahaniaethu ar sail un o'r uchod, cysylltwch â'r Pennaeth ar unwaith.

Anghenion Dysgu Ychwanegol

Y Llywodraethwr â chyfrifoldeb am ADY am y flwyddyn academiaidd hon oedd Mr Jamyn Beesley. Miss Jacks oedd y Cydlynnydd ADY. Mae'r Llywodraethwyr yn derbyn diweddariad ar ddatblygiadau yn y maes hwn ym mhob cyfarfod o'r Corff Llywodraethol Llawn fel rhan o Adroddiad y Pennaeth. Mae'r ysgol yn dilyn y Ddeddf ADY ar gyfer plant ag ADY ac mae'r gefnogaeth a roddir ar sawl ffurf. Mae'r Cydlynnydd ADY yn nodi disgyblion sydd angen cymorth ychwanegol, yna'n cynllunio ac yn cynghori aelodau eraill o'r staff pa ymyriadau sydd eu hangen. Mae athrawon dosbarth yn addasu gwaith ar gyfer unigolion/grwpiau ac mae staff yn darparu rhaglenni ymyrraeth addas. Mae'r ysgol hefyd yn gweithio'n agos gydag asiantaethau allanol - megis y Seicolegydd Addysg a'r Gwasanaeth Ymgysylltu. Mae Miss Jacks yn gweithio'n agos gyda rhieni ac yn cael cyfarfodydd rheolaidd gyda rhieni. Mae'r staff i gyd wedi derbyn hyfforddiant Trauma Informed Schools UK a hyfforddiant ADY.

Cwricwlwm

Mae'n amser cyffrous yn addysg Cymru ac rydym wedi cynllunio Cwricwlwm sy'n seiliedig ar beth sy'n bwysig i'n 'Cynefin' ni ym Mhen Y Garth. Cyfnod llawn bwrlwm lle rydym wedi cydweithio a phenderfynu beth ddylai ein disgyblion ddysgu, sut y dylen nhw ddysgu a pham rydyn ni'n cynllunio'r hyn sy'n cael ei haddysgu yn ein dosbarthiadau.

Ein dyhead ym Mhen Y Garth yw i bawb wireddu'r pedwar diben.

1. **Dysgwyr uchelgeisiol, galluog** sy'n barod i ddysgu drwy gydol eu hoes.
2. **Cyfrannwyr mentrus, creadigol** sy'n barod i chwarae rhan yn lawn mewn bywyd a gwaith.
3. **Dinasyddion egwyddorol, gwybodus** sy'n barod i chwarae eu rhan yng Nghymru a'r byd
4. **Unigolion iach, hyderus** sy'n barod i fyw bywyd cyflawn fel aelod gwerthfawr o gymdeithas.

Mae'r 4 diben yn rhan annatod o'n proses gynllunio ac yn sail i'n gweledigaeth newydd. Trwy themâu trawsgwricwlaidd, profiadau dilys ac arddulliau addysgu amrywiol, mae disgyblion yn cael eu meithrin i ymgorffori'r 4 diben ar gyfer dysgu gydol oes. Mae addysgu a dysgu yn cwmpasu pob un o'r chwe Maes Dysgu a Phrofiad trwy themâu ac ymholiadau. Mae'r datganiadau o'r hyn sy'n bwysig, a'r egwyddorion cynnydd yn sail i'r holl gynllunio.

Mae'r themâu trawsgwricwlaidd:

- Addysg cydberthnasoedd a rhywioldeb (RSE).
- Hawliau Dynol
- Amrywiaeth
- Gyrfaoedd a phrofiadau cysylltiedig â gwaith

• Cyd-destunau lleol, cenedlaethol a rhyngwladol

a'r fframweithiau trawsgwricwlaidd o

- Llythrennedd
- Rhifedd
- Cymhwysedd Digidol

yn cael eu haddysgu drwy bob un o'r chwe Maes Dysgu a Phrofiad

leithoedd Llythrennedd a Chyfathrebu

Mathemateg a Rhifedd

Y Dyniaethau

Iechyd a Lles

Y Celfyddydau Mynegiannol

Gwyddoniaeth a Thechnoleg

Llwyddiannau 2022-2023

- Penodi staff newydd i'r ysgol
- Cystadlu mewn nifer o gystadlaethau chwaraeon
- Cystadlu yn yr Eisteddfod – Côr, partïon llefaru, parti unsain, cystadleuwyr unigol, dawns greadigol, cogurdd a chystadlaethau celf a chrefft.
- Cyngerdd haf i ddathlu doniau ein disgyblion
- Lansio ein cân ysgol newydd 'Law yn Llaw'
- Gemau rygbi yn erbyn ysgolion lleol
- Cynnal 2 Eisteddfod ysgol – Canu a Llefaru, Gwaith a Chadeirio'r Bardd
- Bu PC Davies yn gweithio gyda phlant o flynyddoedd 2 – 6
- Dathlu 'Wythnos Gymreictod'
- Dathlu Dydd Gŵyl Dewi
- Perfformiodd côr blwyddyn 3 a 4 yng Ngŵyl Penarth
- Perfformiodd côr blwyddyn 5 a 6 yn Ninas Powys
- Ymweliadau Addysgol o'r Orsaf Dân leol
- Cynnal nosweithiau cyfarfod yr athrawon ar gyfer pob dosbarth a phrynhawn agored ar gyfer rhieni a gofalwyr meithrin newydd
- Bu Dosbarth 3/4P yn gweithio gyda Lowri Cooke a Marc Griffiths yn ystod ein blwyddyn gyntaf o Grant Cyngor Celfyddydau Cymru
- Prynhawniau dathliadau thematig cyfnod allweddol 2
- Bore agored dosbarthiadau Dysgu Sylfaen ar gyfer Celf a Chrefft y Pasg
- Nosweithiau rhieni a gofalwyr
- Mynychodd Blwyddyn 6 'Crucial Crew'
- Gwasanaeth cyfnod allweddol 2 yr RNLI
- Teithiau ysgol diwedd blwyddyn i bawb
- Ymweliadau gwyddoniaeth a thechnoleg i flynyddoedd 5 a 6
- Sesiynau pontio i bob disgybl
- Sesiwn urddas misglwyf ar gyfer blwyddyn 5 a 6
- Perfformiwyd yng Ngŵyl Fach y Fro
- 4 diwrnod mabolgampau yn ystod tymor yr haf
- Ffair 'Diwydiant a Busnes' Blwyddyn 6
- Nifer helaeth o glybiau allgyrsiol ar gael i'r disgyblion

Cymdeithas Rhieni ac Athrawon

- Nifer o ddisgos
- Gweithgareddau gwyliau Pasg
- Ffair Haf
- Siop gwisg ysgol ail law

Dyddiadau'r tymor 2023-2024

Dyddiadau Tymhorau 2023/2024

Bydd **Dydd Llun 4 Medi 2023** a ***Dydd Llun 22 Gorffennaf 2024** yn cael eu dynodi yn ddiwrnodau HMS ar gyfer **pob** Ysgol a Gynhelir gan yr AALI. Bydd y pedwar diwrnod HMS sy'n weddill i'w cymryd yn ôl disgrisiwn pob ysgol yn unigol ar ôl ymgynghori'n briodol â staff.

Bydd yr holl ysgolion ar gau ar **Ddydd Llun 6 Mai 2024** ar gyfer Gŵyl Banc Calan Mai.

*Bwriedir y caiff y Diwrnod HMS hwn ei gymryd naill ai ar ddydd Llun 22 Gorffennaf 2024 neu ar adeg arall, er enghraifft ar ffurf sesiynau gyda'r hwyr.

Dyddiadau pwysig:

Nadolig: Dydd Llun 25 Rhagfyr 2023

Dydd Gwener y Groglith: 29 Mawrth 2024

Dydd Llun y Pasg: 1 Ebrill 2024

Gwyliau Banc Calan Mai: Dydd Llun 6 Mai 2024 / Dydd Llun 27 Mai 2024

Amseroedd y Dydd

Diwrnod ysgol yn dechrau: School day starts:	9yb / 9am
Egwyl bore Cyfnod Sylfaen: Foundation Phase morning break:	10.30yb – 10.45yb 10.30am – 10.45am
Egwyl bore Cyfnod Allweddol 2: Key Stage 2 morning break:	10.50yb – 11.05yb 10.50am – 11.05am
Cinio Cyfnod Sylfaen: Foundation Phase Lunch:	11.45yb – 12.45yp 11.45am – 12.45pm
Cinio Cyfnod Allweddol 2: Key Stage 2 Lunch:	12.15yp – 1.15yp 12.15pm – 1.15pm
Egwyl prynhawn Cyfnod Sylfaen: Foundation Phase afternoon break:	2.00yp – 2.15yp 2.00pm – 2.15pm
Egwyl prynhawn Cyfnod Allweddol 2: Key Stage 2 afternoon break:	2.20yp – 2.30yp 2.20pm – 2.20pm
Meithrin Bore: Morning Nursery:	9yb – 11.30yb 9am – 11.30am
Meithrin Prynawn: Afternoon Nursery:	1yp – 3.30yp 1pm – 3.30pm

Nifer ar y gofrestr Medi 2022

Meithrin	Derbyn	Blwyddyn 1	Blwyddyn 2	Blwyddyn 3	Blwyddyn 4	Blwyddyn 5	Blwyddyn 6
34	39	38	45	42	39	33	43

Staffio 2022-2023

Kelly Blake – Rheolwr Busnes	Sally Craven – Gweinydd Swyddfa
Mrs Nia Cule – Pennaeth Mai – Rhag 2022	Ceri Morgan – Cynorthwy-ydd
Miss Becca Pugh – Pennaeth – Ionawr 2023	Sian Jeffery – Cynorthwy-ydd
Mrs Sara Ryall – Dirprwy	Kyle Roberts – Cynorthwy-ydd
Mrs Cath Bliss – Arweinydd Dysgu Sylfaen	Sian Hillman – Cynorthwy-ydd
Miss Sioned Jones – Arweinydd CA 2 (Ionawr)	Sadie De Claire – Cynorthwy-ydd
Mari Jacks – ALNCo	Kath Lawday – Cynorthwy-ydd
Marc Hughes – Rhifedd, Tracio ac Asesu	Bev Karatas – Cynorthwy-ydd
Delyth Vaughan – Athro	Haf Smart – Cynorthwy-ydd
Steve Prosser – Athro	Amie Humphries – Cynorthwy-ydd (dechrau tymor yr haf)
Leri Richards – Athro	Leah Banfield – Cynorthwy-ydd
Morwenna Evans – Athro (gadael Rhag 2022)	Bethan Jones – Cynorthwy-ydd (gadael tymor yr haf)
Hollie Canter – Athro (gadael Rhag 2022)	Cathryn Rowlands – Athro
Debbie Shuffley – Athro	Nia Smith – Athro
Emma Watt – Athro	Jo Buckland – Athro
Iona Le Razavet – Athro	Laura Jones – Athro
Michaela Halls – Athro (dechrau Chwef)	Angharad Morris – Athro (dechrau Chwef)

Presenoldeb 2022-2023

Group	Authorised Absences	Unauthorised Absences	% Attend
Year N1	5.6	0.4	94.0
Year N2	8.0	0.5	91.5
Year R	7.3	1.1	91.7
Year 1	6.0	1.4	92.6
Year 2	3.9	0.1	96.0
Year 3	6.0	0.2	93.7
Year 4	4.3	4.8	90.8
Year 5	5.8	0.7	93.5
Year 6	5.3	0.6	94.1
Totals	5.6	1.2	93.2

COST CENTRE CODE	COST CENTRE DESCRIPTION	DETAIL	ANNUAL BUDGET	TOTAL ACTUAL
101304	Ysgol Gymraeg Pen Y Garth Penarth	CONT. TO FUNDS	1,512.00	28,892.37
101304	Ysgol Gymraeg Pen Y Garth Penarth	CONT TO CAPITAL OUTTURN		27,380.35
101304	Ysgol Gymraeg Pen Y Garth Penarth	CONT TO GENERAL RESERVE	1,512.00	1,512.02
101304	Ysgol Gymraeg Pen Y Garth Penarth	EMPLOYEES	1,295,388.00	1,309,771.13
101304	Ysgol Gymraeg Pen Y Garth Penarth	TEACHING EMPLOYEES	963,679.00	974,685.73
101304	Ysgol Gymraeg Pen Y Garth Penarth	NON TEACHING EMPLOYEES	139,001.00	135,073.42
101304	Ysgol Gymraeg Pen Y Garth Penarth	GRANT EMPLOYEES	191,608.00	200,011.98
101304	Ysgol Gymraeg Pen Y Garth Penarth	INDIRECT EMPLOYEES EXPS	1,100.00	0.00
101304	Ysgol Gymraeg Pen Y Garth Penarth	INTERNAL RECHARGES EXPEND	137,738.00	161,323.04
101304	Ysgol Gymraeg Pen Y Garth Penarth	INTERNAL RECHARGES EXPEND	137,738.00	161,323.04
101304	Ysgol Gymraeg Pen Y Garth Penarth	PREMISES	142,748.00	133,267.45
101304	Ysgol Gymraeg Pen Y Garth Penarth	CLEANING AND DOMESTIC SUPPLIES	42,545.00	40,634.68
101304	Ysgol Gymraeg Pen Y Garth Penarth	ENERGY	26,000.00	20,554.53
101304	Ysgol Gymraeg Pen Y Garth Penarth	GROUNDNS MAINTENANCE	2,795.00	2,736.65
101304	Ysgol Gymraeg Pen Y Garth Penarth	RATES	34,240.00	34,240.00
101304	Ysgol Gymraeg Pen Y Garth Penarth	REPAIRS & MAINT OF BUILDING	30,555.00	28,489.02
101304	Ysgol Gymraeg Pen Y Garth Penarth	WATER SERVICES	6,613.00	6,612.57
101304	Ysgol Gymraeg Pen Y Garth Penarth	SUPPLIES AND SERVICES	-17,721.00	37,120.49
101304	Ysgol Gymraeg Pen Y Garth Penarth	COMMS AND COMPUTING	4,411.00	4,397.43
101304	Ysgol Gymraeg Pen Y Garth Penarth	EQUIP, FURNITURE & MATERIALS	23,451.00	26,941.11
101304	Ysgol Gymraeg Pen Y Garth Penarth	EXPENSES	150.00	69.30
101304	Ysgol Gymraeg Pen Y Garth Penarth	MISC EXPENSES	-52,167.00	98.62
101304	Ysgol Gymraeg Pen Y Garth Penarth	PRINTING STATIONERY & OFFICE EXPS	5,995.00	4,981.89
101304	Ysgol Gymraeg Pen Y Garth Penarth	SERVICES	439.00	632.14
101304	Ysgol Gymraeg Pen Y Garth Penarth	TRANSPORT	410.00	410.10
101304	Ysgol Gymraeg Pen Y Garth Penarth	CAR ALLOWANCES	410.00	410.10
101304	Ysgol Gymraeg Pen Y Garth Penarth	CUSTOMER RECEIPTS	-49,701.00	-104,039.82
101304	Ysgol Gymraeg Pen Y Garth Penarth	CHARGE FOR SERVICE	-6,560.00	-10,169.52
101304	Ysgol Gymraeg Pen Y Garth Penarth	DONATIONS	-1,016.00	-1,016.00
101304	Ysgol Gymraeg Pen Y Garth Penarth	RENTAL INCOME	-15,000.00	-15,901.75
101304	Ysgol Gymraeg Pen Y Garth Penarth	SALE OF PRODUCTS		-49,827.60
101304	Ysgol Gymraeg Pen Y Garth Penarth	SECONDMENT INCOME	-27,125.00	-27,124.95
101304	Ysgol Gymraeg Pen Y Garth Penarth	GOVERNMENT GRANT	-194,668.00	-226,523.29
101304	Ysgol Gymraeg Pen Y Garth Penarth	OTHER GOVERNMENT GRANTS	-8,237.00	-8,237.00
101304	Ysgol Gymraeg Pen Y Garth Penarth	WG GRANTS	-186,431.00	-218,286.29
101304	Ysgol Gymraeg Pen Y Garth Penarth	INTERNAL RECHARGES INCOME	-27,967.00	-32,341.52
101304	Ysgol Gymraeg Pen Y Garth Penarth	INTERNAL RECHARGES INCOME	-27,967.00	-32,341.52
101304	Ysgol Gymraeg Pen Y Garth Penarth	OTHER GRANTS		-4,500.00
101304	Ysgol Gymraeg Pen Y Garth Penarth	INCOME FROM OTHER LAS/HAS		-4,500.00
		Total 101304	1,287,739.00	1,303,379.95

Law yn Llaw
Llwyddiant a Ddaw

